

Выходить у Львовъ  
що дні (кромъ недѣль и  
гр. кат. святы) о 5-ой го-  
динѣ по подудар.

Адміністрація и  
Експедиція підъ ч. 8  
улица Чарнецкого.

Редакція ул. Фран-  
ціанська ч. 10, дверь 10.

Письма приймають ся  
запись франковай.

Рекламації неопе-  
чаний вольний відъ порта.  
Рукописи не повертаються.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

Ч. 155.

Субота 13 (25) Липня 1891.

Рокъ I.

## Ще про болгарську авдіенцію у султана.

Дописуватель *Pol. Cor.* з Константино-  
поля такъ пише про авдіенцію болгарськихъ  
політиковъ у султана:

Приняте тутешнаго болгарского посла,  
дра Вулковича и болгарского министра фіанс-  
сова, Начовича по селямлику на авдіенції у  
султана мало таку исторію: П. Начович при-  
їхавъ до Константинополя, щоби забрати до  
дому дочку на вакації зъ одного тутешнаго  
інститута монастирскогоД. Ще передъ его вы-  
їздомъ зъ Софії говоривъ президентъ болгар-  
скихъ міністрівъ, Стамболовъ, зъ представите-  
лемъ турецкимъ въ Софії, п. Решідомъ-беймъ  
и під часъ розмовы про подорожъ Начовича  
до Константинополя натякнувъ, що було бы  
дуже відповѣдно, коли при той нагодѣ султ-  
танъ іринявъ на авдіенції Начовича, яко бол-  
гарского міністра фіансовъ. Решідъ-бей від-  
несь ся въ томъ дусѣ до Портъ, а великий  
везиръ Кіяміль-паша, знаний приятель Бол-  
гарівъ заявивъ охоту сповнити бажання Стам-  
болова. А що, рѣчъ природна, не уходило уд-  
лити самому Начовичеви авдіенції зъ помине-  
немъ довголѣтнаго політичнаго представителя  
болгарского княжества, дра Вулковича, принявъ  
надішахъ послѣдной пятницѣ обохъ достой-  
никовъ болгарскихъ. Щоби не дати причини  
до нѣякихъ мильнихъ толківъ, невідзначено  
жадного зъ нихъ ордеромъ, хочь се звичайно  
при такихъ нагодахъ дѣє ся.

Якъ звѣстно, россійскій посолъ въ Кон-  
стантинополі, Нелидовъ, уважавъ своимъ об-  
вязкомъ відкнути Портъ сю авдіенцію. Въ  
розмовѣ зъ великимъ везиромъ висказавъ вонъ  
поглядъ, що авдіенція, дана Вулковичеви и

Начовичеви означає змѣну дотеперѣшньої полі-  
тики Портъ супротивъ Болгарії. Кіяміль-па-  
ша заявивъ, що такій поглядъ зовсімъ хи-  
бний, бо якъ дръ Вулковичъ такъ и Начовичъ  
суть турецкими піддаными и султанови вѣльно  
посля своєї уподобы принимати кожного сво-  
го підданого. Впрочому дръ Вулковичъ есть  
заступникомъ а Начовичъ членомъ правитель-  
ства, зъ котримъ Портъ удержує офіціяльний  
звосини, отже тутъ годѣ було зъ якои небудь  
точки погляду відмовити жаданю болгарского  
президента міністрівъ. Въ подобномъ дусѣ ве-  
ли ся пытали и відновѣди въ розмовѣ, яку  
мавъ перший драгоманъ (перекладчикъ) россій-  
ского посольства, Ивановъ, зъ міністромъ дѣль  
заграниць, Сандомъ-пашею. Щоби не пере-  
цьнювати послѣдніхъ подїй, треба мати на  
увазѣ, що Ивановъ кожного тиждня три або  
чотири разы удає ся до Портъ, якъ и пе-  
рекладчики другихъ посольствъ. Для него  
була отже рѣчъ неможлива, не доткнути під-  
частъ одної зъ такихъ візитъ у Саїда-паша  
справы принятія султаномъ болгарскихъ до-  
стойниковъ. При такихъ обставинахъ бесѣда  
о якому протестѣ изъ стороны Россії противъ  
сесії авдіенції есть лиши пересадою такъ само,  
якъ хибно и невідповѣдно есть добавувати въ  
тому принятію обохъ болгарскихъ достойни-  
ківъ інѣбы якусь ознаку недалекого признання  
кн. Фердинанда законнимъ княземъ. Подїя  
ся була певно не безъ політичнаго значенія,  
але жадно мѣрою не становить якоись выхо-  
дової точки нової розвязки въ болгарському  
шытаню. Безъ сумнѣву, що принятіемъ обохъ  
болгарскихъ достойниковъ хотѣвъ султанъ  
дати правительству Болгарії нагороджаючій  
доказъ своєго вдоволеня и прихильности за  
скрбъ вібріце, лъяльне и прихильне станов-  
ище въ послѣдніхъ рокахъ супротивъ Портъ.

Хто дивить ся на сю справу зъ тої точки,  
и догляне відтакъ въ тому проявѣ для даль-

шої консолідації положенія въ Болгарії, цой-  
ме сю рѣчъ справедливо.

## Гостица Русиновъ въ Празѣ.

Во второкъ рано оглядали Русини вы-  
ставу, а ческа „Politik“ подає о томъ таке  
справозданіе:

„Рускій гостѣ, котрій позавчера приїхали  
до Праги и зъ котрихъ 84 замешкало въ школѣ  
им. св. Францішка, удали ся вчера рано о  
10 годинѣ черезъ Бельведеръ на площа вы-  
ставы. За провідника служивъ имъ п. Вокур-  
ка, членъ праского „Сокола“ и властитель  
Ustredni kavárga въ Празѣ. Передъ годиною  
11-ю приїшли гостѣ на площа выставы. Ихъ  
поява сильно зворушила публику, котра зобра-  
лась була дуже численно на принятіе ихъ.  
Колькохъ Русиновъ и деякій Русинки мали на  
собѣ живописній малорускій и гуцульскій строї,  
одягъ той зробивъ велике враждѣніе на присут-  
ніхъ. Публика повитала рускихъ гостей за-  
разъ при ихъ входѣ громкими окликами, на  
котрій они відповѣдали окликами: At Žij! Ce-  
selové! Коли втихомирило ся, повитавъ гостей п. Ігнатій Янъ слѣдуюю промовою:

„Братній привѣтъ Вамъ відъ комітету  
першої ческої ювілейної выставы краевої въ  
Празѣ, въ котрого имени я Васъ, дорогій при-  
ятель, ту найціркѣйше витаю! Позвольте, що  
я Вамъ передовсѣмъ нашу щиру подяку зложу  
за таку далеку дорогу, яку Вы відбули,  
аби пересвѣдчиться, що ческій братя вчинили  
для удержання и охорони доброї слави ческо-  
славянського народу (Славно, славно!) Мы об-  
ходимо тутъ торжественно першій разъ відъ  
часу, коли мы зновъ яко культурный народъ  
истинуємо, наше економіче, політичне и куль-  
турне відроджене. А щоби сю для насъ якъ

себе, що чужою недолѣ нѣхто не побачивъ. Ту-  
попросту дуръ головы бравъ ся, руки опадали,  
очи не могли побачити всього, що въ нихъ  
впало, а думка одна не могла другою дого-  
нити. Ту всьо було якесь дивне, чуже, від-  
пыхаюче и таке розбогнане, що кождый, хто  
умѣвъ въ томъ вірѣ крутити ся, мусивъ бы  
летѣти до кола и розбити ся силою гону, якъ  
глиняний гориць.

Гей, яка то рѣжниця! Въ спокойныхъ  
Липиницяхъ бувъ Лавро господаремъ и лавни-  
комъ, мавъ кольонію, поважане у людей, яку-  
таку лижку стравы щодня, въ недѣлю виход-  
ивъ зо свѣткою передъ вовтаръ; а ту бувъ  
послѣднимъ межи всѣми, бувъ якъ песь при-  
блуда на чужомъ подврію, несмѣлый, дрожа-  
чий, скулений и голодний. Въ початковихъ  
дняхъ недолѣ неразъ думавъ вонъ собѣ:  
„Лѣпше було тобѣ въ Липиницяхъ“, совѣтъ  
кричала: „Лавро, чому ты покинувъ Липини-  
цѣ?“ Чому? бо Богъ его покинувъ. Нѣсъ бы  
хлопъ свой хрестъ, терпівъ бы, якъ бы зналъ,  
що тамъ десь кончить ся хрестна дорога. Але  
вонъ зналъ добре, що кождый день буде що-  
разъ острѣйшою карою Божою, и кождого рана  
освѣтить сонце щоразъ бльшу нужду его и  
дѣвчини. Отже що? чи крутити шнуръ, від-  
мовити молитву и повѣсти ся? Хлопъ не  
замыкає очей передъ смертю, але що стане ся  
зъ дѣвчиною? Коли о томъ всѣмъ думавъ, то  
чувъ, що не лише Богъ его покинувъ, але й

розумъ его покидає. Въ той темнотѣ, яку пе-  
редъ собою бачивъ, не було жадного свѣтла,  
а найбльшого болю и не вмѣвъ назвати.

Тымъ найбльшимъ болемъ була туга за  
Липиницями. Мучила его въ день и въ ночі,  
а мучила его тымъ страшнѣйше, що не зналъ,  
що то єсть, чого ему треба, до чого его  
хлопка душа рве ся и ве ся зъ муки. А єму  
треба було бору соснового, поль и хатъ соло-  
мою критыхъ, и панівъ и хлоповъ и свяще-  
ніківъ и того всього, надъ чимъ висить час-  
тина рѣдного неба, а до чого серце якъ при-  
росте, то відборвати его годѣ, а якъ відборве-  
ся, то кровю заливавъ ся. Хлопъ чувъ, що  
щось его до землї гнете. Часомъ радъ бувъ  
хопити ся за волосе и товчи головою о  
муръ, або кинути ся на землю, або вити  
якъ песь на ланцу, або кликакати якъ  
божевольний — кого? — самъ не зналъ.  
Ось вже згинавъ ся підъ тымъ незнанымъ  
тягаромъ, вже паде, а ту чуже мѣсто гуде  
и гуде; вонъ стогне и Ісуса взыває, а ту  
хреста нѣгде нема, нѣхто не відповѣдає, лише  
мѣсто гуде и гуде, а на тапчанѣ сидить дѣв-  
чина, очима відивилася въ землю, голодна, але  
терпить тихо. Дивна рѣчъ! Сидѣли зъ дѣвчи-  
ною все разомъ, а часто цѣлыми днями не  
обзываються одно до другого анѣ словомъ.  
Жили, якъ бы гиївали ся. Зле и тяжко було  
имъ такъ жити, але о чомъ мали говорити?  
Рань незагоеныхъ лѣпше не тикати. Хиба

## ЗА ХЛЪБОМЪ.

ПОВѢСТЬ

ГЕНРИКА СІНКЕВИЧА.

(Дальше).

Въ краю мѣжъ своими хочь бы и все  
стративъ, если бы недуга его знѣвчила, если  
бы дѣти вигнали его зъ хаты, то.... взять бы  
костуръ до руки, станувъ бы підъ хрестомъ  
на роздорожю або при дверехъ якої церкви  
и співавъ бы: „Боже ласкавый, прийми плачъ  
кровавый!“ Переїздивъ бы панъ, давъ бы  
шпѣтку, панъ зъ повозу підслалаби дитинку  
зъ грошемъ въ рожевої малій руцѣ, зъ вели-  
кими очима, відивленими въ дѣда; хлопъ давъ  
бы півъ бохонця хлѣба, баба солонини и  
можна бы жити якъ птиця, що нѣ сїє, нѣ  
օре. Притомъ якъ бы такъ стоявъ підъ хрес-  
томъ, то мавъ бы надъ собою его рамена, въ  
горѣ небо, а довкола поля и въ той тишинѣ  
сельской почувъ бы Богъ его молитву. А ту  
въ томъ мѣстѣ щось такъ страшно гудѣло,  
якъ въ якій великой машинѣ, такъ кождый  
шовъ вперѣдъ, такъ дививъ ся лише передъ

такожъ и для Васъ важну хвилю въ гдній спосібъ почити, выбудували мы сю величаву будову, котра присвячена "праці ческого народу. Вдѣ сеи хвили перестаємо бути проклятыми, незнаными и упослѣдженными народомъ, якими мы були до тепер. Дякуємо Вамъ дорогий братя и приятелї, що й Вы такожъ порозумѣли сю важну хвилю. Витаючи же Васъ на сїй святій почвѣ первого спольного предпринятія цѣлого ческого народу, кличено Вамъ: „Na zdar! Slava! Многая лѣта!“ (Не умовкаючи оклики: Slava! Na zdar Rusinum!)

У вдповѣдь на сей привѣтъ промовивъ проф. Вол. Шухевичъ (почески): „Позвольте Ваше панове, закимъ переступимо гостинній пороги того мѣсяця, де Вы зложили доказы высокой цивілізації, неутомимо праці надъ подвигненемъ своего народу, де зложений трудъ и праця рукъ того народу, — щобъ я Вамъ на той мѣсяць іменемъ „Льбовскаго Бояна“ подякувавъ за Вашу ласкавость для настѣ, за Вашу сердечність, якои доказы мы на кождомъ кроцѣ, вдѣ коли стали на земли короны Вацлава, дѣзнаємо. Спаси-Богъ Вамъ за те! Позвольте и намъ сказати, зъ чимъ мы до Васъ прибули. Ото щобъ зложити Вамъ доказы нашего высокого поважання для народу ческого. Мы, у всхѣдній часті Европы, колись народъ найбѣльше культурный, — народъ, що пышається найдавнійшою исторією, — народъ, що творивъ для заходу муръ противъ наїздовъ бисурмановъ, — народъ, що борючись за христіянство, золявъ всѣ закутки своєї землї горячою своею кровю, — нинѣ, на жаль, живемо лиши споминомъ тихъ часівъ. А той споминъ зображеній у нашої пѣсні, що льється великою струєю по всѣхъ усюдахъ, де бѣ серце руске, де бѣ живчикъ рускої крові! Пѣснія та — се найдорожніе, що нашъ народъ поєдає и чимъ величаеть. Въ нѣй виспѣвали мы долю и недолю нашу, славу нашихъ предківъ, завзяте нашего Козацтва, радбѣ и тугу — словомъ, она вдгомонъ наша серця, она серце наше. Се наше серце привезли мы Вамъ въ даръ! Приймѣть его такъ щиро, якъ широ мы его передъ Вами розкрываемо. Те серце складає Вамъ такій бажання: Будьте народомъ достойнимъ Вашої героїчної традиції! Культурный трудъ Вашъ уже нинѣ виявляє ся силою въ Европѣ. Розвой економічный Вашого народу дає нову поруку силы и значення Вашого, дає поруку, що Ви станете крѣпкимъ заборономъ Славянства въ австрійской монархії, що буде прикрасою Славянства! Найживе народъ ческій!“ (Неумовкаючи гучні оклики: Slavno Čechium a въ вѣдно вѣдно розно-жъ гучні: At' zjij Rusini! Slava Rusinum!)

Вдѣтакъ гостѣ підъ проводомъ пановъ И. Клижика, И. Яна, Бондіо и Седляка, до котрихъ познѣйше прилучивъ ся и п. Неханичъ

квасиль, пойшли оглянути виставу. Променада йшла коло ретроспективной вистави и „ческими халупами“, дальне коло грядокъ рожь, огороду та правого крыла промыслової палаты до долѣшної часті вистави. Ту численне товариство оглянуло величезну голову цукру виставу машинъ, потомъ „Панською улицею“ перейшло до вистави господарской, а зѣ вдеси попри лѣсний и рыбный павільонъ до павільону гр. Гарраха. Тымъ павільономъ Русини дуже заинтересувались а се тому, бо въ недѣлю були въ замку графа въ Градку коло Неханичъ и тамъ вазнали величавого принятія. Панъ графъ, будучи тоды въ Праздѣ, приславъ имъ телеграфично свої привѣтъ въ рускій и ческій мовѣ: „Витаю Васъ сердечно! Многая лѣта братамъ Русинамъ! Графъ Гаррахъ.“ Чрезъ те имя гр. Гарраха стало мѣжъ Русинами популярніе и они оповѣдали зѣ великимъ одушевленемъ и поважанемъ о любомъ ческомъ магнатѣ.

Хочь першій обзорини вистави мали лише на цѣли, щобъ гостѣ зоріентувались на виставѣ, то таки Русини не дались вдтягнути, щобъ не вдѣтити насампередъ павільонъ гр. Гарраха. Оглянувши его, пойшли всѣ до центральної палаты. Тутъ тая интересна група уставилась на широкихъ сходахъ, аби знато, зъ ієп фотографію. Вдѣтакъ увійшли до центральної палаты. Проф. Кличка загравъ на органахъ руску народну пѣсню: „Не ходи, Грицю, на вечерницю“. Урадувани пристанули Русини, а якъ пѣсня скончилася оплескували, и си повторено. Тымчасомъ уставились въ колесо члены „Бояна“ и якъ только перестали органи грати вдѣтвали ту саму пѣсню такъ, що публика, яка нагромадилася за той часъ въ центральної палатѣ, загремѣла оплесками.

Зѣ центральної палаты удалисѧ гостѣ до реставрації Петцольда на обѣдь. По обѣдѣ роздѣлились на поодинокі групи, щобъ докладно оглянути виставу. Потомъ около 9 години вчера вмѣстѣ збралисѧ передъ реставрацію Петцольда и удалисѧ разомъ передъ фонтану. Тамъ засѣли въ музичномъ павільонѣ. Тисячѣ зреїтельвъ стояли тѣсно коло себе передъ долѣшнимъ басеномъ и витали Русиновъ ентuziasтическими окликами. Коли фонтана зачала бити, загремѣли вдѣ Russinovъ оклики: „Славно! Слава Чехамъ!“ При кождой комбінації красокъ фонтаны розлягались тѣ оклики, а імъ у вдповѣдь: „At' zjij Rusini!“ Ентuziasмъ не дастъ ся описати. А коли гра фонтаны перестала, всѣ заспѣвали: „Kde domov můj?“ а потомъ: „Bývali Češiho“. Въ піднесеномъ настрою вертали онбеля всѣ до мѣста. По дорозѣ спѣвали: „Nej slovanc!“ — а школярѣ, що вертали зѣ вистави, спѣвали свои школярскі

пѣснѣ и такъ мѣшались мѣжъ собою звуки, поки всѣ не розпрашалисѧ.

Нинѣ передъ полуднемъ (т. е. въ середу) було товариство „Боянъ“ при генеральній пробѣ до нинѣшнього концерту въ народній театрѣ, а прочій Русини будуть оглядати мѣсто. Вечеромъ вдбude ся въ „Мѣщанській Бесѣдѣ“ товариства вечера, въ котрой возьмуть участь такожъ Сербы, (котрій о день скорше въ числѣ около 200 особъ прибули до Праги).

Про гостину Русиновъ въ околиці Кралевого-градця доносить одень очевидець такъ:

Въ Градку оглянули мы палату гр. Гарраха, де видали богато цѣкавыхъ рѣчей и по малой перекусцѣ подяковавши господареви телеграфично за хлѣбъ и соль, поѣхали мы до мѣстечка Неханич (Nehanice), витаній навѣть по дорозѣ горстками людей, що умисно тутъ збралисѧ на нашу приїздъ. Зѣ дороги видко вже широке боєвище підъ Садовою, Проблюзомъ, Хлюмомъ та Кралевымъ-градцемъ. Околиця представляється майже ровникою, лише згаданій мѣсцевости розложились по незначильнихъ, пологихъ и подовгастыхъ вышихъ валахъ. Тутъ стояло въ 1866 р. лѣве крыло армії австрійской, зложене зѣ Сасовъ и головно полківъ рускіхъ. Тутъ ударивъ на нихъ прускій генераль Вітенфельдъ, розбивъ Сасовъ, а вдѣтакъ на прочій вдѣли (отже и рускій), що стояли довколо низше положеної Садовы. Въ Цеханичахъ стояла зновъ триомфальна брама (Vytajte nám!), а при нїй множество народу. Ми виѣхали въ ринокъ, супровождений всюди окликами. Домы уdekорованій хоругвами, зѣ вѣконъ кидано на настѣ прѣтами. Офіціальніе прияте вдбuleсь на ринку передъ театромъ мѣстечка, що числити ледви надъ 2000 мешканцівъ. Музика заграла: „Kde domov můj?“, на сестраду виступивъ староста мѣста п. Кароль Бокъ и зновъ на братній землі поздоровивъ братовъ Русиновъ; — вдѣпѣвъ проф. Шухевичъ зѣ подякою. Въ той хвили звиасѧ передъ нами вся молодежь школи мѣсцева зѣ учительками и депутатія красавиць Неханичкіхъ, всѣ святочно прибраній и зѣ подарунками вѣнцївъ и китиць. Въ салѣ театральної вписались мы въ пропамятну книгу, зойшли вдѣтакъ зновъ на долину и тутъ при свѣтлыхъ промовахъ, врученіо bratřím Rusinům Ratěník, підписаній колька-націальни товариствами мѣсцевими. Тутъ музѣла зновъ зазвѣнѣти и руска пѣснь, которую, розумѣється, нагороджено не то Френетичними оплесками и окликами, але формальнимъ крикомъ, вививанемъ капелюховъ и маянemъ хустокъ. Змѣстъ рѣчи п. Неханика, що вручивъ намъ Ratěník, бувъ дуже сердечный.

Теперь рушили мы всѣ походомъ на съедній Горку, де бувъ заходомъ рады мѣсцо

о той, що нема вже анѣ гроша въ кишени, анѣ бульби въ печі, анѣ порады въ головѣ. І помочи не вазнали вдѣ нѣкого. Въ Новомъ-Йорку живе Полякъ дуже богато, але нѣкто зѣ богатихъ не меншаки въ околицяхъ Чаттамъ-Скверъ. Вправдѣ въ другомъ тикні по приїздѣ познали двѣ родини польські, одну зѣ Шлезку, а другу зпдѣ самаго Познаня, але ї они вже здавна примирали зѣ голову. Родинѣ зѣ Шлезку, померло вже двоє дѣтей, третє було хоре, а таки вдѣ двохъ вже тижнівъ спало зѣ родичами підъ аркадою мосту. А всѣ живили ся лише тымъ, що найшли на улицяхъ. Познѣйше взяли ихъ до шпиталю и не знати, що зѣ ними стало ся. Другій родинѣ такожъ зле вело ся, а навѣть горше, бо батько пивъ. Марися ратувала жінку, поки могла, а теперъ вже сама потребувала помочи.

Могли виправдѣ обое зѣ батькомъ піти до польского костела до Гобокенъ. Бодай священикъ давъ бы о нихъ іншимъ знати, та чи й знали они, що есть якісь костель и польскі священикъ? Чи могли зѣ кимъ розмовити ся, когось спытати ся? И такъ кождый выда ний грбъ бувъ неначе степенемъ по сходахъ, що вели въ пропасть нужды.

Сидѣли въ той хвили, вонъ при печі, она на соломѣ. Минула одна година и друга. Въ комнатахъ ставало щоразъ темнѣйше, бо хочто було полудне, але мрака піднималасѧ зѣ

воды, якъ звичайно на веснѣ, тяжка и проймаюча. Хочь на дворѣ було вже темно, а обое дрожали вдѣ холоду. Вкінци Лавро стративъ надѣю, чи що пайде въ попелѣ.

— Марисю, — сказавъ — не можу вже видеркати и ты не видеркиши; підїу надъ воду деревя паловити. Напалимо въ печі, а може знайду що єсти.

Не вдповѣла нѣчо, отже пішовъ.

Научивъ ся вже ходити до пристани и ловити куснѣ дошокъ вдѣ пакъ и скринь корабельныхъ, котрій вода викидає на берегъ. Такъ роблять всѣ, котрій не мають за що купити углія. При той ловлі часто его тамъ потурбовали, а часто й пѣ. Часомъ лучало ся найти що и до ъди, дялкі останки зопеуют ярини, викинено зѣ кораблївъ, а притомъ, коли вонъ такъ ходивъ въ мрацѣ и шукавъ, чого не згубивъ, то часомъ забувавъ на свою недолю и тугу, що найбѣльше зѣ всього его мучила. Вкінци прийшовъ надъ воду, а що то була пора ленчу,<sup>1</sup>) то падъ берегомъ крутило ся лише колькохъ малыхъ хлопцївъ. Хочь они зачали сейчасъ кричати на него, кидати чорнимъ болотомъ и черепахами, але не могли его оббити. Богато рбкнівъ дощинокъ коли-сало ся на водѣ: одна філя приносila ихъ, а друга вдносила на глубїнь. За короткій часъ наловивъ ихъ досить.

Хитали ся на водѣ и якісь купки зеленій, може й було въ нихъ що до ъди, але не мѣгъ ихъ дбати, бо були легкі и не припливали до берега. Хлопцї закидали на ти купки шнуря и такъ притягали до себе; а вонъ шнуря не мавъ, дививъ ся лише лакомо и ждавъ, поки хлопцї не вдойдуть. Потомъ переглядавъ останки ще разъ і зѣдавъ, що дало ся зѣсти. О той, що дѣвчина не ъла, вонъ и не думавъ.

Але доля мала єму усмѣхнути ся. Вертаючи до дому стрѣтивъ великий вовзъ зѣ бульбами. Вдѣть заспрягъ въ дорозѣ до пристани въ выбоинѣ и не мѣгъ рушити ся. Лавро хопивъ за сприхи и зачавъ зѣ возникомъ пхати колеса. Тяжко було, аже єго въ крижахъ заболѣло, але въ конці конѣ сѣнули, вовзъ вискочивъ, а що бувъ наладованій зѣ чубомъ, то висипалось зѣ него досить богато бульбъ і випало въ болото. Взникъ аи не думавъ ихъ збирати, подякувавъ Лаврови за помочь, крикнувъ на конѣ: Get up! и поѣхавъ.

Лавро кинувъ ся сейчасъ на бульби, назбиравъ ихъ сквапио дрожачими руками, поховавъ за пазуху і заразъ відрада вступила въ его серце. Въ головѣ найдений кавалець хлѣба видає ся найденымъ щастемъ; тому вертаючи домовѣ, воркотивъ хлопъ тихо:

(Дальше буде.)

<sup>1</sup>) Leneh - друге сїдане.

приготовленный спольный обѣдъ. Соколы эъ прароромъ и множество депутатій зъ всеми оконцами супроводили насъ при гомонѣ музыки. Зновъ закинено насъ цвѣтами. Зновъ увеселеніе и улицы загремѣли ческимъ: Na zdar! Въ часъ обѣду на Горцѣ услугували гарнії фрчата пристроенія въ красній мовѣбы газдинь убранія. Се були доноски мѣсцевыхъ горожанъ, дѣти образованій и елегантній, зъ которыми наша молодѣжь гнеть навязала живый разговоръ, за что довелись имъ и ленты и цвѣты. Женщинамъ нашимъ услугували самій горожанки неханицкій. Всюда панувала сердечность и веселость. Музика грала безперестанно. По обѣдѣ спѣвали мѣсцевый хоръ ческій пѣсенѣ, на то: „Боянъ“ вѣдовѣдавъ свою пѣсеню. Тутъ тоаставано на взаимность обоихъ народовъ и на розвѣї Руси. Нѣнокъ нашихъ увѣличано дубовимъ вѣнцемъ зъ написею зъ цвѣтами: „Здравствуйте!“

Походь рушивъ теперъ повозами на съѣздіи села назадъ до Кралевого-градца. По дорозѣ зновъ овации всякаго рода и оклики. За хвилю станицы мы и зойшли на бѣкъ, щобъ оглянути памятникъ Кижки зъ Троцнова, що стоить на томъ мѣсци, де герой гуситскій таборувавъ колись. Участники прогульки побрали собѣ на споминъ листки зъ деревъ, що окружують памятникъ сей. Пѣдъ вечеръ прибули мы въ Кралевый-градець, прикрашенный флагами, повитаній зновъ окликами здигну народу.

## Переглядъ політичний.

Міністерство торговельне, для справъ землѣничныхъ, удѣлило бурмistrovi въ Короснѣ, дрови Августови Леваковскому, концепсії на вступній роботи технічній въ підприємствѣ будови льокальнії землѣнницѣ зъ Дукль на Коросно до Пшибівки.

На мѣсце президента морскогого уряду въ Триестѣ, по спенсіонованію президента барона Альбери, заменовано Ернеста Бехера, совѣтника міністерства торговлї, который, будучи вже вѣдь довного часу придѣленъ до служби при томъ урядѣ, мавъ нагоду познати всѣ его агенты и вѣдносины того портового мѣста.

До кодифікаційного выдѣлу въ Петербурзѣ, внесено справу узысканія и утраты підданіства; хто хоче принять підданіство россійске, обовязаный понимати обовязки підданого и знати языкъ державный.

На послѣдній засѣданію православнаго синоду, котре вѣдбуло ся въ Москвѣ, постановлено противъ штундистамъ ужити средствъ найнергічніїшихъ. Синодъ поручає директорамъ фабрикъ організацію товариствъ релігійныхъ межи роботниками, середъ которыхъ ширить ся штунда.

Россійскій дневники звертають особлившу увагу на статью брукесельскаго *Norda*, котрый загально уходить тамъ за явный органъ россійской дипломатіи и выражаютъ ся зъ величимъ вдоволенемъ, що той дневникъ выразно заявивъ ся за проектомъ оборонного союза Россії зъ Францією. *Nord* каже, що теперѣшня хвиля сприяле выполнению такої комбінації політичної. Якъ довго можна було рахувати на зворотъ въ політицѣ італіанської, россійска дипломатія не потребувала спішити ся, а Французы заняли розважнє становище выжидаюче. Теперъ же, коли Італія звязала ся умовою ажъ до 1896 р., Англія веде переговоры не лишь зъ Італією але и Австрією, було нерозумно держати ся політики свободної руки. Формальний союзъ зъ Францією есть конче потрѣбный вже хочь бы тому, щобъ другорядній державы не дати втягнуты подъ впливъ тридіржавного союза, котрый звѣскує вже кредитъ якъ банкірска фірма и може угрупувати около себе новій силы. Звѣстна —каже *Nord* — рѣчъ, що нѣмецка дипломатія не засыпляє справы, але вербує въ ряды середно-европейской ліги не лишь Бельгію, Швецію зъ Норвегією, Румунію, Болгарію,

Голяндію, Іспанію, Грецію, але и Данію. *Nord* обавляє ся, що сиї Россія и Франція скотять вдоволати ся лише плятонічною вимѣною симпатії, то державы союза могутъ легко убронити проти нихъ більшу частъ державъ другоряднихъ, а ти що, симпатизують зъ Россією и Францією, видячи ихъ нехѣть до союза, остануть въ найлѣпшомъ разѣ неутральній.

Зъ Атингъ доносять до *Polit. Corr.*, що тамъ въ політичныхъ кругахъ звертають велику увагу на рухъ англійскої флоти. Значна єи частъ уже вѣдь колькохъ тиждніївъ перебувас на водахъ кретинъскихъ, а теперъ має злучитись зъ нею и та ескадра, котра була недавно въ адриатицкихъ портахъ. Адміраль Гопкінсъ дostaвъ позволене вѣдь грецкого правительства на торпедовій вправы зъ ескадрою въ заливѣ Навпля.

## Новинки.

— **Іменованія.** Міністеръ просвѣти іменувавъ Густава Фінгера учителемъ ц. к. фахової школи промислу деревного въ Закопаномъ въ характерѣ дѣйстнаго урядника державного въ XI кл. ранги.

— Цѣсацій стипендії роздані будуть зъ початкомъ школъного 1891/92 р. помѣжъ убогу молодѣжь університетську, у Вѣдни, Львовѣ, Загребѣ и Инсбруку, на всѣхъ чотирохъ видѣлахъ, — поодиноко, въ золотѣ, зъ фондації Найвысшихъ Іменъ Францъ Йосифа и Елісаветы. Власноручній поданія внести треба до Его Цѣс. и Кор. Аностолійского Величества до 31 серпня с. р. до К. und k. General-Direction des A. h. Fonds, k. k. Hofburg, Wien и залучити: 1) метрику хрещенія, або метрикалъній вѣтигъ; 2) вѣдостопніе свѣдоцтво убожества зъ вимѣненемъ стану маѣтковыхъ и фамілійныхъ вѣдносинъ родичевъ, а сироты свѣдоцтва власти опѣкунчою о засобності ишили; 3) свѣдоцтво зложенного испыту звѣдости а слухатель університетскій свѣдоцтва колькохъ, або испытівъ державныхъ зъ другого цвѣроку шкльного 1890/91. Кромъ того треба вимѣнити въ поданіяхъ, чи убѣгаючий ся має вже яку стипендію або підмогу зъ публичныхъ касъ, а ти що розпочинають студії університетські, якими студіямъ фаховимъ намѣрюють посвятити ся. Першевнество мають початкуючій академіки.

— **Стипендії роляніць.** Ц. к. Міністерство роляніцтва оголосошує два конкурси: 1) на з.-лѣтну стипендію о робчихъ 250 зр. для учениківъ роляничого заведенія наукового „Francisco-Josephinum“ въ Медлінгу. (До поданія долучити доказъ приволення родичевъ або опѣкунчо, доказъ убиченыхъ, що найменче 16 лѣтъ и образованія вѣдновѣдаючого 4-їй класъ вишної гімназії зъ добрымъ успѣхомъ, а поїдане такожъ булобы и свѣдоцтво хочь трошки знанія практичного); 2) на дѣв., 2-лѣтній стипендії о робчихъ 250 зр. зъ фондациї Іменъ Іхъ Вел. Цѣсаря и Цѣсаревої для учениківъ школи огородництва Elisabethen, полученію зъ школою Francisco-Josephinum въ Медлінгу. (До поданія долучити приволеніе родичевъ, доказъ убиченой зъ добрымъ успѣхомъ школы народної, сібиченыхъ. 15 лѣтъ вѣку, фізичної здобності и довши практики въ заводѣ огородничомъ. Подаватись треба найдальше до 31 серпня ср. до дирекції школы Francisco-Josephinum въ Медлінгу и тамъ можна засилгнути близшихъ інформацій.

— **Тромадъ Потокъ великій,** покїту старомъ ского, удѣливъ є. Вел. Цѣсарь на рестарацію дочерної церкви въ Нанчулцѣ малой 50 зр. запомоги.

— **Даръ Цѣсарський.** є. Вел. Цѣсарь жертувавъ зъ приватныхъ фондовъ на кождый зъ трохъ реформованихъ монастирівъ: въ Доброму, Лавровѣ и Крестинополі по 500 зр.

— **На львівскому університетѣ** одержавъ оноги професоръ гімназії въ Станіславовѣ п. Фр. Майховичъ, родомъ зъ Калуша, степень доктора філософії.

— **Огні.** Дав 20 с. м. павѣстивъ великій огонь мѣстечко Єздій Кам'янъ въ повѣтѣ золочівському. Въ огні згорѣли 70 будынківъ господарськихъ.

— **Изъ старими грошими** захвачъ якісь селянинъ зъ Галичини, Махловскій, ажъ до Ішль и хотѣвъ вручити тамъ є. Вел. Цѣсареви, повертаючому саме тодѣ зъ польованія, — пропене о позволѣ, вимѣнити 16 старихъ и виїшлыхъ зъ обѣгу пятьдесятокъ въ касѣ банківській. Поліційний інспекторъ Гансінгеръ хотѣвъ здергати селянина, що намагавъ ся конче дбати ся до цѣсарського позву, але селянинъ зачавъ онірати ся и се такъ розг҃ивало інспектора, що упавъ трупомъ на мѣсци, рапе нѣй паралікомъ.

— **Поправка похибки.** Въ ч. 153 въ „Події“ зшила черезъ недоглядъ коректора немила похибка ви-друковано въ 9 рядку зъ горы замѣсть „панямъ Оку-невскимъ“ — папи Окуневской а въ 13—13 рядку замѣсть: „и о. Шанковскому“ — и Маньковскому, що симъ справляемо.

## Всѧчина.

— **Борбіка яко лѣкъ.** Въ новѣшихъ часахъ, коли наука взагалѣ а особливо хемія значно поступила на передъ и вѣдь коли на- стала тѣсніша звязь зъ далекими краями, виїшли давній лѣки зъ уживанія и зойшли хиба лише до ряду т. зв. лѣківъ домашніхъ, або таки пойшли зовсѣмъ въ испамять, іхъ заступили дороги лѣки заграницній, котрій не разъ приносять такій самъ хосенъ якъ давній нашій. Теперъ, видѣ, зачинають лѣкарѣ вертати поволи до нашихъ давніхъ лѣківъ, бо показується, що і у нащі єсть не одно звѣле, котре за добрий лѣкъ служить. Отъ такимъ добрымъ лѣкомъ може бути і наша борбіка чорниця, або такъ званій „яфиникъ“, котрій доставляє намъ смачніхъ ягодъ званыхъ чорницями або яфинами. Ягоды ти уживаються теперъ по найбільшої часті лише на страву до пирогівъ або зъ нихъ варять зупу та роблять галярету, але на великопанські столи она не заходить, бо разъ не уважають той овочъ за „зіаменито вкусній“, а вѣдакъ чорницю вѣдь неє зуби и губи. У нащі однакожъ сихъ ягодъ єсть подостаткомъ, а такъ само въ лѣсахъ ческіхъ и стирийськихъ уживають сихъ ягодъ дуже часто не лишь на страву але і на лѣкъ. На всходѣ уживають ихъ ще пинѣ яко знаменитий лѣкъ. Чорницѣ сушать ся або заварюють ся въ цукрѣ на густу масу робѣть повиль и такъ переховують ся яко лѣкъ противъ исдугъ кишковихъ особливо противъ бѣгуніків. Пародъ простий не пытає для чого, але видить, що она помагає, і уживає єи. Але теперъ взявъ ся і вѣденський професоръ дръ Вінтерніць доходити близше свойства чорниць уживаючи ихъ не лишь въ тихъ недугахъ, въ якихъ народъ уживає, але такожъ і въ другихъ а именно въ такихъ, въ котрихъ звичайно уживається соль цинкова. Борбіка має въ собѣ богато гардовини и для того варъ зъ неї єсть добрий на полокане горла і взагалѣ на такій недуги де потреба лѣку, котрій стягавъ бы болонки слизові, якъ н. пр. въ бѣгуніць або такихъ запаленіяхъ, при котрихъ видѣляється богато слизу зъ людскогого тѣла. Але розслѣди проф. Вітерніца зойшли і зъ розслѣдами другого ученого вѣденського проф. Мозетіїа, котрій слѣдивъ зновъ за тимъ чи не далось бы знайти якою такої краски, котрія бы не шкодила людскому тѣлу а въ деякихъ слабостяхъ, видѣляючись зъ тѣла давала знакъ, що чоловѣкъ дѣйстно на ту а ту слабості заподіужавъ. Проф. Вітерніць і его асистенти викрили отже, що краска зъ ягодъ борбіки, зъ яфинъ въ трохъ родахъ слабостей може дати добру прислугу лѣкареви. Дослѣди ти ще не закінчили ся, але що чорницѣ суть зовсѣмъ нешкодливі, то можна буде і дальше проби робити а може бути, що борбіка стане дуже важнимъ лѣкомъ і вартбеть єи пойде дуже въ гору.

## ТЕЛЕГРАМЫ.

Вѣденъ 24 липня. Угр. Кальнокого вѣдуть ся обѣдъ, на котрому були репрезентанти Швайцарії и Нѣмеччини, що ведуть переговоры торговельній, і колькохъ виїшихъ урядниківъ зъ міністерства дѣль заграницніхъ.

Пітербургъ 24 липня. Вчера въ полуночіе приїхила до Кронштадту француска ескадра і єи повитапо ентузіастично. Зъ Парижа написла вѣсть, що Карно велївъ вѣдати Россіянамъ дев'яту хоругви церковній, забраній въ кримській війнѣ въ Евпаторії, котрій доси переховувались въ церквѣ Нотрдамъ. Парижкій архієпископъ приволивъ на то.

Відвѣчательний редакторъ: Адамъ Кроховецкій.

**Оголошення до Народної Часописи** принимає Контора **Льєопольда Литинського**, Львів, Валова, 14.

## АПТЕКА ПОДЪ „СРѢБРНЫМЪ ОРЛОМЪ“ ЖИГМОНТА РУКЕРА

поручас:

Знамениті средства до консервованія зубівъ и ясель и удержанія ямы губної въ цѣлковитої чистотѣ, именемъ **Вода анатеринова**, настой на зѣляхъ антисептичныхъ, а такожъ и **вода салицилова**, котрои пару капель разпущеніхъ въ шклянцѣ воды, по выполосканю губы усуває зъ неї непріятный смакъ, а такожъ забезпечує яла передъ всѣми слабостями.

**Порошокъ до зубівъ** салициловий и зъ руты надає зубамъ сильну бѣлость и не ушкоджує чѣлкомъ шкляна хоронитъ ихъ передъ спорожнѣлостю.— Цѣна пакетулки 25 и 35 кр.

**«КОСЫ зъ маркою „КОСАРЬ“»**  
зъ англійской срѣбно-сталѣ (Silver-Stell)  
розылає въключочный складъ фабричный  
для Австро-Угорщины!!!

**Л. Мінцера** въ Дрогобичи  
(Галичина)



Ті косы відзначають ся легкостю подвійнимъ гартомъ, остротою и суть майже не до зломання. Одно поклепане виетає на довший часъ. Навѣть безъ попереднього клепання надають ся до остреня. За одноразовимъ за правленіемъ (остримъ кам'ямъ) косять до 120 кроковъ и найтвердині травы горски.

За доброту каждой косы пріймає ся повну поруку.

Косы доставляє ся у формѣ краївъ и въ довготахъ довольнихъ по цѣнахъ:

Довгота	62	65	70	75	80	85	90	95	100	см
Цѣна шт.	1--	1·5	1·10	1·20	1·30	1·40	1·50	1·60	1·70	зар

Бруси до остреня 15 кр.

Высылка скора лише за готовку або по слѣплатою поштою або зелѣницею; фрахтъ відъ одної косы виносить 2 до 3 кр. при відборѣ що найменше 10 штукъ.— Численій листы похвальній доручає ся до пересилки.

Осторога передъ обманьствою!!! Правдиві суть лише косы зъ маркою „Косарь“ выбитою на відворотній сторонѣ пятки и спроваджений просто відъ фірми.

**Л. Мінцеръ** въ Дрогобичи (Галичина).

Господаръ збираючи замовлення мають провізію.

Рокъ 1843 заложеня

## ЗНАМЕНІТА МАСА ВОСКОВА

власного виробу

загально за найльпшу узиана  
такожъ

**ГЛЯЗУРА БУРШТИНОВА**  
до лякированія подлоги, сохне дуже скоро  
заразомъ

**ГОЛОВНИЙ СВОЇЙ СКЛАДЪ**  
фарбъ, покостовъ, лякеровъ, неменше та-  
кої оліви до паленя и до машинъ

поручас

**ВОЛЬФЪ ЧОППЪ**  
у Львовѣ Жовківска ч. 2.

Рокъ 1843 заложеня.

ЗАВОЗВАНЬЕ!  
Въ протягу 24 годинъ



можна зъ всякою запорукою ви-  
губити всікий родъ щурівъ, мы-  
шей домовихъ и польнихъ, шва-  
бовъ, караконівъ, блощиць и т. д.  
якъ и всякий родъ домовихъ и  
польнихъ настѣкоміхъ шкодливихъ  
за помочею найновішихъ винай-  
деныхъ ц. к. прив. препаратівъ.

Висмілає ся за посліплатою  
або за готовку платну у Відні.

Правдиві можна лишень полу-  
чити въ

**Хем. Лябораторії** у Відні  
VIII Bez. Tigrergasse Nr. 22,  
де вироблюють ся всякий видъ  
хемічній и на всякий рецептъ вы-  
дають ся лікарства.

## Мешканець Львова!

можуть хбнувати ся знаменитимъ винаходомъ  
проф. Соксельєта

## МОЛОКО СТЕРИЛІЗОВАНЕ

посля методы того професора, есть найльпшимъ зъ пит-  
чихъ кормовъ для немовлятъ и заступає п'ївкомъ корм-  
грудны.

Дѣти, скормлені тымъ молокомъ не слабують на жадії с-  
бости жоджковъ або кишкой и въ загальне не підлягають такъ лег-  
слабостямъ.

Цѣна мѣсячного кормлення 180 фляшокъ 7 зл.

Молоко коштує найменше два разы толькъ.

Проспекта и пояснення даромъ. Замовленя пріймає  
**Контора Льєопольда Литинського**,  
у Львовѣ, при улицѣ Валової ч. 14 (побачь Центральної Кавар-

## ЗАКЛАДЪ

### ДІЕТИЧНО-ГІГІЕІНІЧНИЙ

## ЛЬЕОПОЛЬДА ЛІТІНЬСКОГО

у Львовѣ,

Канторъ при улиці Валової ч. 14.

поручас **ФРАНЦУСКІЙ КУРАЦІЙНИЙ**

## СОСНАС

по 3 зр. а. в. фляшка.

## МАЛАГА

въ оригінальныхъ фляшкахъ  $\frac{3}{4}$  літровъ. по 2 зр. 60 кр.

Такожъ поручас превосходне средство дієтетичне.

## КЕФІРЪ

правдивий, споряджений зъ грибковъ кавказкихъ.

Замовленя на провинцію залагоджують ся  
відворотною поштою.

## БРОНІСЛАВЪ ВІТКЕВИЧЪ

аптикарь у Львовѣ улиці Жолківській (коло заставы),  
поручас випробованій и за скutoчній узнаній

## Пигулки зъ Гуаяколемъ

зпаменитій въ недугахъ груднихъ, яко презерватива наколи зайд-  
обава сухотъ, такожъ въ початкахъ хороби радикально убиваючі  
бактерії. — Цѣна пуделка 1 злр. (Зб способомъ ужитя.)